повъсть

о господинъ

де ла БЕДУАЕРЪ

И

его супругъ,

писанная его другомъ.

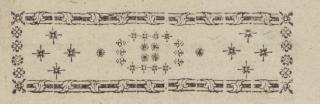
Часть II.





вь санктпетербургъ

Secretarion apprond. and fed it in it is the form 1773 2044



несчастные супруги

ИАИ

ловесть о господинь и госпожь де ла Белуаеръ, лисанная другомъ его.

> 00000000000 часть вторая.

предлагаю шеперь вамь ужасныйшую перемвну моей жизни. Вотв какимь образомь увъдомился я тогда изь собственных в усть жены моей о подробности плачевнаго моего похожленія.

Лишь только я св нею разстался. то она прибъжавь къ дядъ моему, приказала спросить, можеть ли поговорить св нимв наединв, что онв и дозволиль. Ея посъщение его удивило. она предспіала предв его св величе-

співен-

ственным видом в предвишающим область красоты и доброд втели; служители его увидя ея вышли вон в великом в удивленти.

Не удивляйтесь, тосударь мой, причинъ моего посъщения; не опасайтесь, чтобь я пришла привесть вась къ сожальнию, и просить помощи. Нъть, сударь, я не желаю вась обмануть, а пришла просить, чтобь вы были не чувствительны нады мойми слезами и взложами имъли сердце не упросимое. Удостойте меня выслушать, сударь; сей единой только милости осмъливаюсь у вась просить.

Вы уже извёстны о чувствительностяхь, вселившихся по моему нещастю вы вашего племянника; безполезно мнё скрывать оты вась, что я его можеть быть еще больше люблю.

Не тревожтесь услыша от меня сте признанте; обнад втесь, сударь, я люблю его столь много, что жертвую сама собою; я бы благополучтивтивая была, когдабь стя жертва его отасливила.

Теперь я кв вамв прибъгаю, чтобь избавиться отв склонности, объихв насв вв пагубу влекущей; я гашею

помощію хочу торжествовать надь моею слабостію. - - - - - Не возбуждайте себя кь сожальнію, не взирайте на текущіе слезы мои, отвратите лице ваше отв печали моея; вы недовольно жестокосерды: надлежить обратить господина де ла Белуаерь кь его должности, кь роду, кь спокойствію и кь его благополучію. Пусть онь будеть щастливь, а я одна останусь кь сожальнію, провождая плачевную жизнь мою.

Слезы, коих Аганта удержань не

могла, пресъкли ръчь ея.

Ваще состояние, государыня моя, меня трогаеть, и я не столь бесчеловьчень, какь вы воображаете: умилосераитесь, сокройте оть меня слезы ваши: я обь вась собользную; я по неволь объщался вамы вспомоще ствовать; но я ничто иное, какь только оруде воли брата моего; онь уже избраль двищу для сына своего, приносящую честь и щасте всему роду нашему.

Ахв! государь мой, я себя довольно знаю. Знаю, что мое состояніе презрительное; но не хочу, чтобь мнв для него только показывали сни-

схождение. Было время, государь, вв которое бы вашь родь почель за щасте соединиться св самою етою дввицею: а нынфшней предмыть презрвнія все перемвниль: осталось мнв сераце и чувствительности, служа. щія кв умноженію моего злополучія; воть единый титульзнатности мною сэхраненной, но они кажутся малостью предв очами смертныхв. Пусть племяннико вашо владвето всвии щастіями, всти пышностями світа; я завидовала только его сердцу: оно было единое сокровище, кое раздълить св нимв хотвла; но оно уже не можеть быть моимь: что касается до моего, то больше не вы моей власти отдать его другому. Однако, сударь, я уже вамь сказала, что я же вь томь намърени пришла сюда, чтобь вась тронуть, а соединиться св вами прошивь господина де ла Бедуаерь и прошивь себя самой. Зная слабость моей причины и силу любви , чувствую, что онв властвовать будеть мною до тьхь порь, пока не поставлю противь сей злощастной склонности непобъдимыя ограды. утверждаю ихв св сей минуты, и

на всегда сте мив стоить будеть жизни; но я утвшаться буду, что исполнила должность мою. Я долженствую отв господина де ла Бедуаерь убъгать, и никогда его не вид впь осм вливаюсь положить намърение и исполнить; вы должны, сударь, мив помочь вы моемь вымысль Дьло вь томь состоить, чтобь мив лишиться навсегда всего того что можеть меня привесть в участь плачевивничю; и я уже нашла средство кв тому употребить. Св самой сей минуты отрицаюсь отв моего столь гнуснаго званія, когда оно содванваеть всв мои напасти; оставаяю свыть, всь его утыхи, родь мой и отца; наконець разлучаюсь сь дражайшимь любовникомь, чтобь кончить остатовь плачевных дней моих в в монастыр в. Вотв мое намърение, государь мой, меня сюда привлекающее; я все изготовила въ пушь мой, надлежить, чтобь вы мнв способствовали вь семь предприяти да еще и завтра - - - - И такъ вы меня проводите вв монастырь вами избранной; отець мой не узнаеть принятаго мною намбренія до 4 mbxb

тьхь порь, какв силь ево недостанеть сему воспротивиться. Мив страшна любовь его: онb никогда на сте не согласишся, и я буду всегда подвержена новымь горестямь. Вы видите, сударь, св какою искренностью открываю вамь сердце мое: примите меня вь повельни ваши, и отвезите, ежели можно, на край світа, чтобь я не услышала напоминовенія имени господина де ла Бедуаерь, и чтобь сама себя забыла; сверьхв всего прошу, чтобь онь не зналь того монастыря, гдъ хочу погресть себя. Ежели его хоть одинь разь увижу, то всъ мои намъренія опровергнутся. Ахь! как возмогу скрышь ошь него мои мысли ? онв довольно приобыкв проницать глубину сердца моего. Объщаете ли вы мив оказать стю услугу. Помыслите, что нъть другаго кромв сего средства разлучить два на въкъ соединенныя сердца; вы сами вь томь мив вспомоществуете; но по крайности оставте меня в поков пролишь слезы мои, пусть любовь моя удовольствуется плачемь симь.

мую печаль, а дядя мой пришель ошь

отв того во удивленте Превознося ее похвалами, крайн в сожал влы обы ней, но сы радосттю согласился на ея предложенте. Вразумилы ее, что есьми щастте не будеты кы ней столь благосклонно, сколь она заслуживаеты, то роды его смягчиты ее жребти. Агата ужаснулась услыша сей разговоры. Она имыла по нещасттю со всей своей красотой чувствительное сердце; то что другую бы и не тронуло, кажется смертоносною язвою

для подобных в сердець.

Познайте меня лучше, государы мой; я достойна вашего сожальнія: но не щитайте мемя корыстолюбивою: не подала ни мальйщей причины ввергающей меня кв вамв во умичтожение ; не поносите меня предложениемь, отв коего со стыда умираю: Правда, государь мой, что хотя я не имбю богатства, но я не хочу его купить за цвну поношенія; не чинъ и не благополучие меня привлекли кв господину де ла Велуаерв; а онь самь одинь любимь мною; затворень путь намь кв бракосочетанію, ничто не можеть возвратить сето пошерянія, вст бы сокровища A, 5

свъта не обольстили меня, чтобъ я жертвовала моею кв нему склонностію; и ежели я безсильна буду ел утушить, то прекращу ея смертію. Чего вы больше хотите? Ежели счастіе мое воспреняшствуеть мн быть монахиней, то я св охотою приму самую посабднюю доажность во монастырь; я возлюблю лучие жить вь самой последней бедности, нежеан быть обязанною блистающимь состояніемь помощи постыднаго средства, которое вы мив не устыдились предложинь; никто не услышить того, чтобь я продавала безчестнымь образомо сердечную мою любовь.

Дядя мой впадь вы новое удивленіе, похваляя ея многокрашно, назначиль завтрешней день для ея вы монтстырь отвызда. Агата возврашясь кы отцу своему помышляла о семы намбреніи сы великимы кы нему омерзыніемы: была тогда сама прошивы себя; и предвидыла и предчувствовала свою горячность; произведенное ею стараніе дорого стоило ей, чтобы сохранить прежнія силы ввер тнулась вы глубочайщую печаль. Она многократно покушаясь писать ко мнв, часто желала моего присудствія Она мнв признавалась, что ежели бы я вы тв минуты предынее явился, тобы не возымыла она довольно крвпости исполнить сте плачевное намыренте. Препроводила ночы вы слезахы и вы горестияхы; и чымы больше приближалось урочное время,

тъмь больше она трепетала.

Она все изготовила ко отобаду, тако что отецьее сего не примотиль. Оно спращиваль ея многократно, ото чего родилась такая глубочайшая печаль, ото него сокрытая; она ему на то токами слезь отвотствовала. Наконець назначенной день злополучія нашего насталь; Агата вдругь занемогла; пришли ко ней на помощь. Очувствовавшись, я быль, говорила она мнь, первой предмото, коего она мскала; наконець пользовавшись отсудствіемь отца своего исполнила свое предпріятіє.

Она побжаво разодрала письмо ко инб писанное, и углубилась во не-

сносную печаль.

Агата чрезв нёсколько лёть приобрёла небольшую сумму денегв, кою Д б казначила одной своей родственницъ, лишившейся вы такте льты своей матери, вы кои не можно было ничемы защититься оты нещастія: и такы вознам брилась употребить сію малую сумму для сего скоропостижнаго случая: она приняла твердое намыреніе служить вы монастыры до смерти, ежели тыхь денегы недостанеть ей вы приданое.

Агата издали увидово мой, вы долдю, вскричала, государь мой, вы должны быть удовольствованы; постошимо поскорбе бхать, пока еще ибсколько минуто духо во толо останется; а сверьхо того не напоминайте мно больше имени господина де

ла Бедуаерь.

Побхавь вы почтовей коляскы такы сильно облилась слезами, что можно мхы наименовать токами кровавыхы слезы изы самой глубины сердца текущими. И вы самую минуту отыбыла такы закричала, какы будто бы ето быль самой послыдней воплы издыханощей души ея.

Возвратимся кв смятенію, вв которое меня отсудствіе Аташино ввертнуло. тнуло. Я св самой шой минуты почувствоваль тысячу безпокойствь, и мемогши проникнуть припчины, пришель домой.

Какое было мое удивление! я тамы нашель письмо, почеркы его мны былы не извыстень; развернувы его прочелы для того, чтобы пасть безы памяти, и чтобы терзалось мое сердце оты всыхы гнусностей ревности и отчаящия. Воты содержание того письма.

Государь мой, нокто сжалясь на ваше состояние почело себя одолженнымо открыть вамо глаза. Уже давно васо недостойная страсть ослопила: не удивляйтесь отсудствию Агатину, она любито другаго, и теперь во объящихо его; благополучной вашь сопернико похищаето ее оть васо навсегда: забудь невържую, дай бого, чтобо сйе нещастие возвращило вать разсудоко и покой. Не щитайте сйе письмо за обмано; мбо я присовокупляю ко нему опыть, который довольно вы томь васо увършть.

Приложили въ него еще одно писмо, писанное къ Агатъ ; въ немъ на-

A. 7

значено было ей свидание; и кончено тъмь, что объщаеть ее привесть вы блистающее состояние.

Наконець я очувствовался для того, чтобь ввергнуться вы безчисленныя горести. А вброломная! стя то причина слезь твоихь? ты мнь измьняеть! ты любить другаго? и ты столько хитра? ктобь тебя не приняль за искренную? А недостой ньй тал изы встхь женщинь! ты очень мало любила, чтобь только меня обмануть! А я тобой одной питался! и возможно ли, чтобь ты мнь измънила? - - -

Я изображаль инсячу вымысловь кв жесточайшему отминентю, порывался бъжать за хищникомв, умертвить его и мою невърную любовницу; я впаль вторично вв новое жесточайшее бъшенство, когда я вздумаль, что всъсти вымыслы не могуть прити кв совершенству, для тото, что не знаю, какой путь они воспртяли: но были минуты служащте поневоль кв оправдантю Агаты!

Будучи в сей ужасной неизв стности, я побъжаль к в ней вторично; надежда, что она в в том в не виновна, принуждала туда меня летбть; все изчезло, сей престрашной ударь совершился, спрашиваль я ее втунь, кровь стынеть вы жилахы моихь.

Такв ето не ложно, сказалв я самь себь; Агата есть чудовище презришельное скрывающееся отв справедливаго мщенія? Надлежить отстать ея видъть, и ея любить! Axb! я не возмогу наказать ея! сти ли суть чувствительности, сти ли сушь доброд вшели, меня обольстившія ? Ты ничто иное какһ общенародная женщина, гнусная комедіянка! польстившаяся какв и прочіе мерзкимь прибышкомь; захотывь ботатства и пышности! - - Увы! ты бы могла разавлить или владвтв встин моими сокровищами; ты властвовала надв моимв сердцемв, тебъ посвященнымь. Многократно раскаиваясь о несправедливых подозрвніяхв , просиль прощентя у Агапы вы безстыдных легков врїях в!

Надлежить бышь столько чувствительну какь я, чтобь проникнуть жестокое сте состоянте; разсудокь мой переходиль изь мысли вы жысль умножающей смятенте: были минуты, духв мой изв твла извлекающе. Однако я желаль часто, чтобь Агата была невиновна; и не могь себя увбрить вы толь, чтобь женщина могла быть столь безчеловъчна, столь подла, чтобь такв обмануть.

Варугь напомянуль я самь себь о екоропостижномь дяди моего отвъздъ; сїя мысль погрузила меня вь новую неизвъспіность: признансь, что ревнивость возвращалась ежечастно вь мое сердце; она вь немь господствовала. Ахь! можноль любя столько, какь я любиль, и не быть ревниву.

Злощастие мое было очень велико, ттобь могь я быть вы немь отважень. Я дожидался Агаты половину дня звышедши изь дому ея, не зналь кужа шоль; возвратился туда опять то захождени солнца, и увильдь госполина Стикотти вы горести, моей подобной. Какимы новымы громовымы ударомы быль я поражень, когда сей старикь весь вы слезахы взглянуль на меня сь омерзытемы!

Государь мой, вскричаль онь, отдай мнь дочь мою; она все мое утьшение: не ввергай нась вы безчестие;

以 91 原

отдай - - - или лиши меня жизни; ты пользуясь моею слабостію ел похитиль. - - - -

Сін выговоры мною неожидаемые кончили ственять духв мой. Я еталь недвижимь; и не имъль силы оправдащься ; удивление мое уподоблялось моей горести, и быль я во изступлении. Опомнившись, старался доказать мою невинность тесподину Спикотпи; онь упорствоваль говоря, что отсудствіе дочери его, было похищенте мною сод Бланное: никакихь не внималь онь причинь оть меня предлагаемыхв. Я просиль его, чтобь отсрочиль на нъсколько дней меня обвинять, будучи увърень вь томь, что правда не задлится вытти наружу. Онв смягчившись уменшиль свои выговоры. Я покушался показать ему то письмо, кое бы меня тотчась оправдало; а сдвлалобы виновницей Агату: многократно вынималь его изв кармана, но любовь опять туда его возвращала; я много любиль Агату, чтобь презрить, и обвинить передь отцемь ея. Увы! я бы котбав св радостью утанть camb . самь от себя ея невърность, кольми наче другаго о ней увъдомить? - -

Я щитаю за безполезное вам сказать, что я препроводиль ночь вы самых в жесточайщих в колебантях ; и многте дни быль я вы такомы же состоянти посыщаль безпрестанно господина Стикопти, льстя себя, что могу найти Агату; но вмъсто того всегда вдавался вы новое отчаянте.

Однимь утромь, какь шель я кь сему нещастному отцу, предстала новая причина неизвъсности, удивлентя и печали: увъдомился я, что онь получиль письмо, и читая плакаль неутъшно, такь что оть того занемогь; по томь собравь свои силы приказаль привесть почтовых лошадей; я побхаль сь слугою, не сказывая никому причины своего путешествтя.

Казалось, что мой жребій утбтался тьмь, чтобь ввергать меня изь пропасти вы пропасть; цепь моего злополучія простерлась безконечно: я уподоблялся путешествующимь часто находящимы новые чуловища, новые дикіе камни, кои жадничають разсмотрьть землю оть нихь отдаленную; не зналь, что мыслить и что предприять. Отвъздь господина Стикотти быль загадкою мив непонятною; а отвъздь дяди моего присовокупляль кв тому новую тайну, и я ввержень быль вы Хаось во-

ображенія.

Вспомнимь обь Агать; она довольно стараясь себя преодольть не возмогла усмирить сердца возстающаго противь самой ея; оно было силінымь ей возгомь на пути, и со всьмы ея поссорило. Какь скоро выбхала изы Парижа, то печаль ея, кою упорствовала удержать, возбудила вы ней вздохи и слезы.

Не опасайтесь, государь мой, сказала она дядь моему, спи слезы ничего того не значать, чтобь я премьнила мое намърение: ньть, я опредьлила кончить жизнь мою. Увы! говорила она сама себь, не увижу любезнаго, которому я жертвую. Я первая положила клятву сь нимь на выки разлучиться! Я запрещаю, чтобь не поминали имени его! Я убъгаю его, я оставляю его на въки, а люблю безпримърно. Агата! можеть ли ты исполнить престрашное обътанте на себя наложившее. - - - - Умри измънница, смерть тебя постигаеть. Сти сражентя раздирающтя сердце ея столь тревожили, что и тъло не замедлилось послъдовать смятентю души ея. Атата занемогла жестокою лихорадкою, и не взирая на стю болъзнь, и на дядино запрещенте, хотъла продолжать путь свой.

Я не возмогу далбе отвъхать отв Парижа, вв чемв сама себв не довъриваю: поспъщимв, сказала она дядв моему, привесть кв концу намвренте, не взирая на мою слабость. Такв, сударь, спаси меня отв самаго себя. Увы! почто уже я не посвящена Боту моему! все меня устращаетв; но я столько еще силв имвю, и чувствую, что могу ихв лишиться.

Агата хотбла кв продолжению пути себя принудить; но не могла снесть такое тяжелое бремя; лихорадка усилилась и принудила ея остановиться вв Мантв; дядя мой началь колебаться вв предприятомы имв намбрени; наконець вы трети день бользны такв силию умножилась, что уже сказали Агатв, что она отчаян-

на: смерть ни мало ее не востревожила; она приняла ето великодушно.

И такь должно умереть? смерть разлучаеть меня сь дражайшимь! мы вь выкь сь нимь не свидимся! судьба моя, государь мой, не должна вась приводины въ жалость, не стращитесь ничего, мертвые. Не оживляются. Ежели бы я могла прожить день, тобы вы должны сумн ваться о успрхв нашего предпріянія. Чемв могу я вась больше удостовбрить? властвую ли я сама надв собой? Я чувствую, что всь мои старанія тщетны, что я возлюблю до послбдняго издыханія вашего племянника; безь сумнънтя моя любовы есть наисильнойшая, когда за него снизкожу в царство мертвых в. Такв, очи мои зръть его не будуть! - - - но что я говорю ? нъть не хочу его видъть; онь самь лишится жизни, ежели меня увидить вы семь состо-AHÏH.

Ахв! государь мой, до чего вы меня довели! - - - - Вы отвемлете жизнь, вы разлучаете меня св любезнымв! извините мои жалобы; они будуть послёднія: но по край-

жрайней мъръ не могу ли я видъть отца моего? или и ето утъшенте мнъ возпрепятиствовано? и должна ди я вамъ всъмъ жертвовать?

Написали кв господину Стикотти отв его дочери; но чтобв онв не испужался, то предуввломили, что она занемогла небольшимв припадкомв; не описывая обстоятельства, просили его, чтобв сте письмо никому не казалв, и привхалв бы самв одинв вв Манту вв назначенное мвсто.

Дядя мой тронуть быль ея состоянтемь; онь самь себя тайно обвиняль, что онь сему причиною, и всячески старался привесть ея вы забвенте, что причиниль сти бользни; стояли подль ея два доктора, и множество постороннихь сы постышноеттю ей служащихь: многте плакали о ея красоть и пртятности, а младость и добродытель на лиць ея нанисанная трогали наичувствительныя сердца.

Сколь много женщины имъють власти, когда они одарены красотою и добродътелью! они повелъвають

до последняго издыханія своего.

Воть какое зрвлище предстало предь глаза отца ея. Онь ввотель, и видить дочь свою вь объяттяхь смерти; онь ничемь помочь не могь, какь только взявь ея оросиль своими слезами; наконець сь горести и со вздоховь не могла она слова выговорить.

Любезная моя дочь, вскричаль онь, тебяль я вижу? о судьба - - - для тоголь я увидель, чтобь тебя лишиться? Axb! любезный родитель, отвътствовала Агана, если я вами любима, просите Бога о моей смерти; нъть инаго конца моему злощастію; простите мив, что я могла вознамвришься вась оставить; я бы желала сама от себя скрыться; сте солвлала любовь; и любовь, коей жестокости не осмвливалась объявить вамь. она св вами меня разлучаеть. Почто не сабдовала я вашимь совътамь? Я обольстила вась и сама себя! - - -Увы! сколь горестно имъть чувствительное сераце! Но въ какомъ состояніи господиив де ла Бедуаерв? Онв безь сумивнія печалится о моемь от-Бз45? Aгобить аи онь меня? Axb! на что я хочу знать? Нъть, не напоминайте мнв имени его. Если онв меня либить, увы! онв твмв больше нещастливь, а я сожальнія достойна. — — Я теперь помышляю о смерти. Такв дражайшій родитель, вы видите при последнемв издыханіи злощастныйшую дочь вашу.

Господинь Стикотти отвътствоваль ей токами горькихь слезь: а дядя мой увъдомиль его о намъренти Агатиномь. Сей нещастной отець уподоблялся вы горестяхь своей дочери, негодуя на любовь, что не

предузналь ея следствія.

Я св моей стороны претерпваль равном врное мучение; ревнивость, чувствительность совокупась св фургами

раздирали мое сердце.

-OII

Навоторое природное побуждение вы меня вселившись, понудило ити вы жилище дяди моего; спросиль обы отыбаль его; сказали мый, что оны побхалы сы молодой и прекрасной давищей, коя казалась по гружена вы печали, и что предприяль цуть свой по Нормандской дорогь.

Ахь! вскричаль я, я все знаю; я все вижу, похитили Агату: но несоперникь, а жестокосердой дядя мой, меня умерщвляеть. Я извлеку изь рукь его стю добычу. Агата! тебя мнь отдадуть; я отмщу злодью моему; побъжимь вырвать ея изь рукь сего тирана. А! жестокой! ты обольстиль, чтобь измънить мнь! ты одинь обмануль меня, Агата невиновна, она меня любить.

Прибъжаль сь поспъшносттю домой и исправя нъкоторые нужные дъла къ концу приходящте, съль въ почтовую коляску и поъжаль сь однимъ

только слугою.

Во всяком в мъстечкъ останавливаясь спрашиваль объ Агать, но безполезно; вь одно время всъ согласно сказали мнь, что старой человъкъ пробхаль сь молодою дъвицею безпрестанно плачущею. Сти извъсття служили больше къ моему воспламенентю; наконець прибыль я въ Манту, гдъ освъдомился, что Агата съ моимь лядею въ вольномь домъ; я полетъль къ нему.

Забсь перо мое падаеть изь рукь: я не могу безь ужаса изобразить вамь

стю картину. Я взошель вы покон Агатины, не зная грозящаго мнв не-щастія. Что вижу я ? о Боги! кровь стынеть от ужаса, помрачились глаза мои, смершь вселилась въ сердце мое, ственный духв готовь быль оставить тьло мое: увидьль издыхающую Агату вв обвятияхь отца ея, покрытую престрашною бльдностью, посреди доктора и духовника: увидбав дядю моего плачущато у ного ея. Я бросился вскричавши и паль кь ногамь постели ея лишась со встыв дъйствія мыслей. Дядя мой и господинь Стикопти поражены были удивлениемь.

Господинь де ла Бедуаерь! вскри-

чала Агата. Я умираю. - - - - - Господинь Стикотти спъшиль помогать своей дочерв. А дядя мой старался привесть меня вв чувство. Я открыль глаза, а ! варварь, а ! жестокосердой, дай мив смерть. Вв какомв состояни вижу я Агату! дражайшая тебяль я вижу? удушенвый взлохами я готовь быль умереть, прижавь уста мон вь рукань Аганинымв.

Какв! ето ты! вскричала она, почто я тебя увидьла? вы какомы состоянти? вы какте минуты? жалый о мнь! какы? ты меня любишь? а я умираю! - - - - Такы я люблю, я покланяюсь тебь, живи моя божественная любовница, живи для любезнаго, тебя единую обожающаго.

Довольно, продолжала она, чась наступаеть ввиной нашей разлуки! - - - я возвращаю сердце швое самому тебь, живи для щастія, для пышностей, живи для другой. Я приняла намбрение, чтобь больше утвердить непобъдимую между нами ограду, посвятить себя Богу: единь онь, для коего могла шебя оставить. Небо можеть быть предвидьло слабость мою, и знаеть ея предупреждать отнятиемь моей жизни; я умирая, утбшансь тбмь, что не ениду вь гробь преступницею клятвы моей. Ахв! какую кляптву могла ты сдвлать? сказаль я, развыты клялась измінить мні ?

Нъть, но я объщалась убъгать тебя. Чего еще больше отв меня ожив дать было можно? Ты стоншь мнъ жизни; я тебя довольно любила.

Е 2 чтобы

жить во отдаленности. - - -

Агаша плакала горько, сжимая ру-

Варварь! сказаль я дядь моему, не твои ли суть сти дьла? не ты ли похитиль у меня Агату? если я лишусь ея, не жди отв меня кромь ярости; я умру сь нею; — — когда ты отняль мою любезную, то отними и жизнь мою. — — — 4 то ты предпрівля и кь чему меня приводить? — —

Что ты говоришь? вскричала Агата, нёть, государь мой, не вини дядю своего, я сама желала разлучиться съ тобою, я сама желала жертвовать смертію, чтобь тебя ощастливить.

Ехь! могу ли я жить безь тебя? можеть ли больше щастія быть, какв видьть Агату и быть ею любимымь? Такь дражайшая, я тебь клянусь небомь и землею, вы присутствій твосго отца, моего дяди и встхь, что не буду имыть иной супруги кромытебя. Чтобь громы меня поразиль, ежели я нарушу клятву мою. Ничего не опасайтесь, государь мой, сказаль в отцу ея, я подтверждаю сїє нена-

рушимое оббщание: св сей минуты вступиль я высупружество св вашею дочерью, и въчнынь союзомь мы связаны. А вы , государь мой , сказаль я дядь, еще ли будете противить-ся нашему браку? еще ли вы безче-ловьчны? Моя печаль, мои слезы Агата умирающая, или все сте вась тронуть не можеть? - - - Нъть отець мой небыль бы столь безчеловвчень, столь жестокосердь; онь бы сжалясь возвратиль жизнь нещастному сыну своему, похвалиль бы любовь мою, и согласился бы на наше щастіе - - - Извините меня, государь мой, что я вась оскорбляю моими жалобами; но вы причиною похищенія Агаты. Можеть быть увы! 🛣 лишусь ея на въки. Я вамь буду обязань больше, нежели жизнію моею; соизволение ваше, соизволение от ца моего: опишите ему страсти моей стремленіе и отчаяніе; опишите ему ежели можно слезы мои и сердце: они умягчать гнъвь его причиняющей все мое нещастие. Увы! когда бы онь узръль Агату в таком состояни, он бых собол взноваль о мив, и наполнилось бы сераце его искренности и сожальнія. Взгля

Взгляните на слезы мон! или ничто вась не трогаеть? Видите ли вы цепь моего злополучія, и силу любви моей? Помыслите, что Агата при послъднемь издыханіи, что все содълала кь удовольствію отца моего, вооружилась сама противь себя, наконець превзошла свыше человьчества. Изчислите ея добродьтели, прелести? Можете ли вы имь сопротивляться? Чего вы болье требуете, или хотите умертвить ея? Я падаю кь ногамь вашими дьтьми и любящими вась отв всего сераца.

Вы плачете? - - - - Ах в ужель вселилась вв васв отеческая кв двтямь чувствительность; ужельвы насв оживымете? отираете ли слезы мой? льшусь ли я владвть моею любезною по вашему и отца моего соизволентю? Согласитесь на наше щасте; я не лишусь Агаты; мы оживемь, васв почитать и васв любить. Скажите жить или умереть. Дядя мой старался сокрыть отв меня слезы свои, я лобызаль ноги его.

Наконець, вскричаль онь, шы торжествуещь: такь любезный племянникь, я соглашаюсь, довольно чувствую, что не возможно противиться твоей твоей склонности: люби Агату, живи для ея, я бду кв отцу твоему, и склоню его на сти мысли. Такв, дбти мои, я хочу васв осчасливить; а вамв, государь мой, сказаль онв господину Стикотти, даю честное мое слово употребить всб силы кв ихв столь мнв любезному бракосочетантю.

Сердце мое изгнавь изв себя печаль и опчанийе наполнилось радостью, бросился на шею дяди моего, цъловаль его многократно, проливаль слезы восхищентя вселяющияся вы наши

сердца.

Услыши моя божественная Агата; мы освобождаемся отв смерти и вселяемся вв обвяте самаго благополучия: наше щасте вврно, отець мой согласится на дядино предложение и подтвердить наше блаженство. Жизви для самой любви, я удаляю подозрвния причиняющия тебв досады; ты меня любить, я не долженствую сумнвваться. Я не понимаю, отвыствовала она, откудабь родились си подозрвни? Еще ли не довольно сердще мое для тебя терзается?

Прочти, сказаль я, и разсуди, могла ли вселиться ревность вы сердце мое. Е 4 Вы

ВВ самую стю минуту вынуль я изв кариана письмо приводящее меня вы смущенте, вручиль его ей прочесть; дядя мой не дожидаясь отвыту ея сказаль мнь. Есьли не имышь ты иныхь причинь побуждаемыхь тебя кы ревности, то способно ихы истребить. Я признаюсь, что я сочиниль его, и послаль кы тебь написавы чужою рукою, обнадыясь, что чрезы стю хитрость скрытень будеть оты плачевной и горестной сей страсти: она прощенте послужить ей кы умножентю блистающей добродьтели ея.

Какъ, сказала она мнъ, ты могъ меня подозръвать одну минуту лю-

бя меня такь искренно? - - -

А, дражайшая Агата! еслибь я тебя не столь много любиль, то бы ревность моя до какой степени не простиралась - - - Да, - - - я могь усумниться одну минуту вы твоемы сердце; довольна ли ты во всю мою жизнь чтобь утушить твою досаду симы причиненную; я чувствую, продолжала она, что для одного тебя мила жизнь моя, и твое присудствие ея мны возвратило. Могу ли вбрить я, чтобь твои родители были мои? Какв, государь мой, сказала она дядв моему, я долженствовать буду вамв щастемв и жизнёю? и вы обвщаетель уговорить брата своего принять мысли вв пользу мою? Скажите ему, государь мой, что онв увидить во мнв дочь послушную и искреннюю; я надвюсь, что принужу моими почтеніями любить меня отечески; я ласкаюсь затмить имя комедіянки моимв чувствительнымв сердцемв.

Такв, государыня моя, отвътствоваль дядя; брать мой познаеть твою добродътель, отдасть должную ей справедливость, а я тъмь излъчу бо-

абзнь мною вамь содбланную.

Дядя мой оставя нась вы Манть, самы побхаль вы рену, сы полезными разположентями по моему желантю. Я не имыль болые сумнытя вы моемы благополучти, и чувствоваль безпримырную радость Мы остались на нысколько дней вы Манть. Лишь только дней вы манть.

надеживанія и увбренія получила прежнее состояніе здоровья своего.

Присовокупляю кв моему нещастію забсь письмо писанное отв меня кв отцу моему и посланное св моимв дядей.

Дражайшій родитель!

Я стращусь предв вами оправдаться; признаюсь, что я винень, ежели вь самомь дъйстви цитается злодъйство то, чтобь жертвовать кому жизнію безь соизволенія своихь родителей: но позно уже преодоабив склонность вкорененную вв сердне до самой смерши; если вы ей не воспротивитесь, то она будеть источнико щастія моего. Я вамо должень жизнію; но шысячу разь больше ею должень буду, ежели получу ваше благоволение, на супружество вась не недостойное. Безь сумивнія вамь самимь некогда горячность любви была известна. Ахв! какое сердце можеть быть нечувствительно! Я вамь не описываю достоинетва дражайшей моей; я бы быль подозрителень, а оставляю сте дядь моему, вы отв него извъститесь о ея доброавшеляхв. Если одно имя комедіянки

ся порокв, то она его затимала. Вы меня вторично на свъть произведете. ежели согласитесь на бракв исполняющей всв мои желанія. Вы жалостливой отець; вы долженствуете быть моимь другомь, а другь согласится ли меня умертвить? а опровергая выборь мой онь меня умершвляеть. Не думайте, чтобь я могь отмънить мысли свои. Вы властны ввергнуть меня во всв напасти, вы властны мишить того, чио я получиль отв вась. Кровъ мож отв вась зависить; но сердце мое не перемънишся и возлюбищь вычно Агату. Назначте вы посавдние мив провесть вв щасти иль вв злощастіи остатокв дней моихв. Или гнусное предразсуждение зашмишь вашу ко мнв горячность ?

Довольно, если вы воздибите злощастнато вашего сына, чтобь презрить заблуждение и своенравие. Если красота и добродътель вамь потребна, то Агата достойна быть вашею дочерью: я св самой той минуты приму новую жизнь, какв получу ваще благоволение кв братосочетанию. Я св нетерпъливостию ожидаю жизни

нан смерти. Я есы и проч.

DA-

Однако Агата не столько какъ ж питалася надеждою вліянною вр меня, при отвъздъ дяди моего: онв кръпко вознамбрился премънить плачевные наши дни в ут тхи.

Господинь Стикотти занемогь оть несносной печали дочери своей: бол взнь его столь усилилась, что всв докторы отчаялись и пріуготовили его кв смерши. Она его ни мало не устрашила, и оно выслаль встхо из комнаты своей кромъ Агаты и меня. Состояніе сего нещастнаго старика меня трогало; Агата обливалася слезами стоя

у постели его.

Ты плачешь Агата, сказаль онь ей, не плачь о мнв, но плачь сама о себь. Увы! шы больше, нежели я сожальнія достойна. Я оканчиваю жизнь мою, а ты вступаешь вы наполненную несносными печальми. Я бы разсшался св нею во всякомв удовольстви, ежели бы оставиль тебя во спокойстви и благополучии.

Любезная дочь, я умирая соболбзную о томь, что предвижу твои напасти. Почто не могь я вырвать изв сераца твоего страсть оббимь вамь плачевивищую! Такв, государь мой,

сказаль онь мнв, ты начало сего злополучія, ты долженствоваль утушапь любовь свою при рождении ея , но теперь вы оба ввергаетесь в бездну горестей. Ни мои прошентя, ни наставленія не могли отвратить тебя отв любви. Не льстись, отець твой воспрошивится браку сему. Дядя твой скоро забудеть чувствительности нъжностью и жалостью в него вліянные; я довольно постигаю людей; и вы питаетесь тщетною надеждою? Я признаюсь тебь, любезная дочь, что сій печали будуть причиною смерти моей. - - - Какь ! я ? дочь твоя сему причиною.

Она не могла бол в выговорить, ствснилось дыханіе вь груди ея, проли-

вала источники слезь своихь.

Прости, любезная дщерь, --- Увы! почно не возмогу я смершію ошвратить грозящія вамь напасти? любез ные дъпи мои, я никогда не имъль столько кр вамр горячности; вы воспомянете омнъ какь обь искренныйшемь вашемь другь; увы! я вась ос-тавляю утопающихь вы злощасти! ночто не вижу при смерти моей вась вь благонолучий ? Небо лишило меня

E 7

Едва кончиль онв ст последнія слова, Агата поражена была ужасныйшимь ударомь. Наконець господимь Стикотти кончиль жизнь свою вы объятіяхь ея. Я подотель кы ней. Оставь меня, я хочу последовать за нимь. Ты причиною смерти отца моего, не кажись болье глазамы моимь

По сихъ Аташиныхъ словахъ остолбенъвь, не могь я ничего отпъттствовать; я вообразиль, что все, чтобы тогда ни предприняль ей говорить, могло бы ея привесть вы огорченте, и для того оставиль ея.

Иногда и отсутствие много споспъществуеть. Я почувствоваль, что въ то время отеческая горячность преодолъла силу любовную. Часто писаль къ Агатъ, и наконець свидълся съ нею Она инъ ежечасно вытоваривала, а я иначе не отвътствоваль, какъ полагая всъ наши нещастія на силу страсти: и сїє сильное ередению было кв истребованию про-

щенія мною полученнаго.

Я увбриль мою дражайшую о скоромь благополучи нашемь, предупреждая подозрбия ея. Можно способно обнадежить будучи любимымь. Я самь льстился воображениемь, что не обманусь предвидущимь, и что исполнятся мои желании. Я еще не получиль отвъта ни отвошца моего, ни оть ляди.

Сте ихв упорное молчанте умерщвляло малую мою уштоху, отв неизвветности вкущаемую; но послв инотихь писемь кьот шу моену писанныхь, и преисполненных в горячностію, воображаль, что онь чрезь столь долгое молчание склоняется на мой бракь согласипься Я акбиль, я покланялся Агать, и любовь моя была кв ней безпримърная Какинъ образомь не можно было мив вдашься вв ложные воображения ко мив благосклонные? Ещого не довольно, чтобъ я одинь ослъплялся, но и она брала участие вв моемь заблуждении: любовь ея комнь была столько же горяча, какв моя, но больше робкая и недовбрчивая. Причима, производящая мою см блость, упол-

вомочивала страхв ея. Я претерпъваль тысячу препятствий прежде, нежели получиль желаемое. Опровертнули предложение моего брака безь точнаго соизволенія отца моего; я не негодоваль, но употребиль весь свой разумь отв сераца заимственной убъдишь Агашу вы томы, что будто я двиствительно быль обнадвжень; я ся увбряль, чтобь не сумнъвалась ни вв чемв для того, что отець мой извъстень о моемь намърении; и что онь нарочно кажется будто супротивляется нашему союзу; однимь словомь, онь первой утвердить узоль ввино ненарушимой. Она отв искренней своей ко мнв любви во всемв мив повбрила, и оптдалась во вслю мою.

Однако долженствую ли я себя: винить, содблая такую погръшность, чрезь которую обладаю теперь душею утъшающею меня вы моихы зло-

получіяхь.

Мы исполнили все то, что вь законь есть свято, ненарушимо для подкрыпленія естественных в чувствительностей; и я повторяю теперь зайсь предь Богомы и преды людыми, что ни что не упущено касающееся

до нашева обязашельства. Думали меня обвинить в упущени н вкоторыхв обрядовь. Я непротивурвчу суду сему, и върю, что сей приговорь справедливь вы силу законовь: но естество и чесность им бють другое законоположение: самой сей законо подвергнуль бы меня подв прокляте, и вопиль бы во глубину сердца моего, еслибь я вздумаль быть невърнымь, измвнникомв, и нарушить обвщание обязательства, котораго онв самв порука. Любовник В Агаты сдвлался еж супругомь. Теперь я вь объящияхь любви, вь объящияхь жоны, моей обладательницы и друга моего. Питаюсь щастемь безпрестанно возобнова яющимся, основаннымь на чесности, спокойствій и истинных в утвшеніяхв.

Наконець, сказала она мнв, все сердце мое шебв открыто? и позволено мнв сказать всенародно, что я шебя люблю? Стя любовь не кончится какв св жизнтю моею: и сей новой союзь насв совокупляющей вперяеть вы меня больше искренности и почтентя. Что будеть св нами? О небо! ежели отець твой на нашь бракь не согласится? Мыслишь ли ты, что

тоть, нежели мои? Ты любишь меня, ввергнешь ли ты меня вы нещасте? и отважищься ли ты впуститься вы новыя напасти?

НВтв, покланяемая Агата, отвътствоваль я, не страшись ничего; позволь серацу моему тобою утьшаться; забывай все то, что можеть повредить наши утбхи. Должность подаеть новые прелеети вь любви. Владычествуй всечастно надв душею моею. Хотябь весь мой родь, хотабь вся вселенная соединились противь де ла Бедуаера, ничто не можеть его извлечь изь твоихь объятий. Аюбовь и небо соединили меня съ тобою на въки; ахв! св какимв возжищениемь напоминаю я сте воображеніе! Какв! я буду вид втв, покланяпься, и жипь для одной полько Агапы? Но кв чему слезы сін, обладащельница души моей, чего ты страшищься? Я уже тебъ сказаль, что подозрвнія твои несправедливы; ты моя искренная супруга, ты дочь отца моего, ты собственная кровь его; онь увидить тебя, узнаеть и похвалить выборь мой. Ажь! какая

женщина, какая царица, стоить Araты? Возлюбимь другь друга безь боязни, мы другь для друга созданы; вь нась царствуеть искренность, а небо намь защитникь, и никогда нась не оставить: еще повторяю, - - слезы твои причиняють смерть дущи моей, ты проливаещь кровь мою. Если ты меня любишь, то чего ты

страшишься?

И не воображаль прежде моего брака, что любовь моя умножинся, но ставь супругомь, испыталь, что она была новою горячностію : казалось чипо сераце мое увеличилось ко полученію новых в чувствительностей и новой души. Нъть, никогда страсть сїя не простиралась до такой степени, и каждой день моя супруга казалась достойнье вы любви! Я не получиль никакова извёстія отв отца моего, и наслаждался долгое время спокойствуемь Вв одно время, какв супруга моя свъхала св двора, я получиль изь Рены письмо; пишуть что отець мой увадомясь о моемь бракъ, лишиль меня наслъдства.

Гибво опца моего, пошеряние его ко мив искренности, были первые

предмёты вы глазахы моихы, первые удары мною почувствованные; лишеніе наслёдства быль второй меня устрашившей, и оны не столь ужасень для меня, какы для дражайшей моей Агаты; что оны лишиль ея моего имбнія.

О судьба! вскричаль я, я обмануль еамь себя! обмануль я и любезную ! Отець мой меня ненавидить, похищаеть изь объятий моихь сокровище м ною обожаемое: я больше не сынь его; онв не имбеть ко мнв искренности родительской, престаль меня любить! Axb! пусть брать мой насабдствуеть его чиномь, его честьми, его имънчемь; а мив оставить сердце отца моего! О дражайшій родишель! почто ввергнуль шы меня вь напасти до конца жизни мой! Ахь! злощастивищая Агата! супругь твой сталь содвтелемь твоего злополучия! Любезная супруга, какія жалобы не станешь ты на меня возлагать? что сь тобою будеть? я не могу ничемь тебь жертвовать, кромь моего серд-ца. Ты не можешь ожидать инаго щастія св моей стороны. Возможешь

ни ты еще меня любить по содвлани тебь мною всьхь твоихь напа-

стей? - - - -

Неслыханная печаль обладала сердцемь моимь; я не возмогь удержать потоковь слезь моихь, и сожальль единственно только о любви отца моего. Если нещасте меня трогало, такь только для того, что не увижу Агату вь желанномь мною благополучи. Я испыталь, что истинно любимая супруга тысячу разь драгоцьнье нась самихь.

Супруга моя возвратилась, и увидвла меня вв смятеній; она столько меня любила, что не могло утанться нимальйшее движеніе меня колеблющее; почувствовала горесть мою. Я котвль обмануть ея любопытство, ложно представляя многіе причины сея печали совство, неосновательныя: каждой разв простертые взгляды мои на Агату наполнялися слезами; присудствіе ея разтравляло раны мои, увы! она была единственная тому причина.

Ты меня любишь, сказала она мнь, и ты имбешь оть меня сокрытое ? ме долженствую ли я раздылять вев

Умилосердись, сказала она, избясни миб мои нещастия, я снесу ихв

терпъливо.

Нъть, силь моихь недостаеть тебя увъломить; каждая минута таинства оть тебя сокрытая есть лучь щастя меня озаряющій: не принуждай меня поразить сердце твое.

Я быль подобень умирающему или пораженному громовымь ударомь. Агата увидьла на столь письмо мною оставленное, взяла его. Нетронь, вскричаль я, удерживая ея руку и взявь письмо — Какь, ты препятствуеть мнь его читать? Она его у неня вырвара и сь превеликою жадностію его читала.

Любезная супруга, продолжаль я, извъстись о моихь злополучияхь, бракь мой раздражиль опща моего; онь лишаеть меня сокровища, наслъдства, искренности отеческой, и боль-

Агата бросясь в мои объятія и Орошая меня слезами своими сказала: Ньть, ты не должень умереть, а жить для нещастной твоей супруги, ея любить, и ею быть любимымь: не услышишь вы выкь моей укоризны; если терплю жестокія напасти, терилю я для тебя: увы! для моего любезнова, для изгнаннова за меня от в своего от ца, и от хученнова от всего рода; ахв! не вспоминай ми в больше о богатствв и о великольпіяхь! что мнь вь сокровищахь? чию мнв вь пышностяхь сввта ? если тебя не будеть! Я произведена вы свыть единственно тебя любить и властвовать твоимь серацемь. - -

любовь ея комив столь была сильма, что она не столь жестоко поражена жена была симь ударомь, какь я воображаль: но казалась мнь любезные и почтительные, и приумножила больше права надь моимь сердцемь.

Я ея заставаль многократно плачущую, жотя и старалась слезы свои сокрыть оть меня: сердце ея ей измъняло, и показывало на лицъ ея

несносную печаль.

Не довольно было сего ужаснаго удара; надобно чтобь слъдоваль за нимь другой сего жесточае: чинь мой или, по моему мнънтю, мечтанте по-кланяемое всъми смертными, вмъ-шался къ погибели моей. Лишень наслъдства, возненавидънь отцомь моимь, остался только при мнъ мой чинь; но отець мой чаяль, что бракосочетавшись съ комедтанкою, недостоинь я имь пользоваться; лишиль его меня; и я быль плачевная жертва его предразсуждентя.

Я вознамбрился скрыть сте новос нещастте от Агаты; бывши увбрень, что увбдомя ея о семь плачевномы извъстти, можно причинить смертельной ей ударь; но посреди моихы печалей, и вы пропасти злополучтя,

почувствоваль, что моя любовь питалась новыми силами, привлекающими меня кь моей супругь.

Можно сказать, что нещастные только раждаются для любви; сердце ихъ всегда подвержено унынію, а уныніе привлекаеть ихъ въ искренность, и питаеть ея въ душь.

Сте ввергнуло меня во отчаянте; я ненамбрень быль оное открыть ей, и не имбль силь взойти ко себь; но взошедь, о боже! вы какомы состоянти я ее увидыль? - - - Проливающую слезы, погруженную вы печаль и вы блыдность смерти подобную. Я прилетывы кы ней взяль ее вы обытия.

Агата взглянувши томными своими глазами, и полумертвымо голосомо, сказала: ето ты?

Такв, ето твой супругв и любовникв. Откуда произошла сїя глубокая печаль твоя? откуда сїи слезы? сїи вздохи? - - -

Сти слезы суть ничто; я бы желала отдать послёднюю каплю крови моей, жизнь мою, чтобь купить ею твое благополучте: остается одно средство свободиться теб в

отвоего союза, причиняющаго цепь твоего злополучия: оно единое послужить мнь, и я могу его употребить - - - - что и исполню. - - - -

Что ты говоришь? или ты раскаиваешся меня ощасливя?

Слезы ея удвоились, отв тяжких вздохов ственилась трудь ея и вы горести сказала. Ощасливя - - -Боже мой! - - или ты не зришь во мны своего губителя! своего убгицу! Я извыстилась обо всемь: сето не девольно, что ты лишень наслыства, жертвоваль мны своимы благополучемь, своимы родомы; но ты вы горчайшемы изгнании, отняли у тебя послыднюю надежду; отняли у тебя чинь, тебя обезчестили, а всему стому я причиною!

Едва могаа посабднее слово выговорить, пала кв ногамв моимв почти безв памяти Я поднявв ея соединилв

сь нею мои вздохи и слезы.

Нъть, дражайшая моя супруга, не ты причиняещь всъ мои злощастія, а я вь томь виню часть мою; я началь жить сьсамой той минуты, какь тебя увидъль. Если сердце сте мною обожае-

мое останется при мнъ, то снесу терпеливо всв грозящія мнв напасти; или со всемь ихь позабуду. Увы! пвои единыя горести налагають на меня бремя встхв ббав моихв; я гонимв, я тебя вижу вв злополучии; тебя, для которой бы желаль я жертвовать всемь сокровищемь свыта. Нечувствительной отець, не зная силы любви и человвчества, сняль св меня чинь; я сталь виновникь вь его глазахь для того, что имбль сераце чувствительное, возлюбиль добродътель, и св нею обязался в вчным в союзомв. Ахь! пусть сій смертные хранять ихь мнимыя чести, гордость ихь химера; пусть они миб сплетупів всякія жулы; пусть они будуть враги мои; пусть весь свъть меня поносить, одна Агата меня возлюбить. Я твой супругь; вь тебь все мое имьне, всь чины, вь тебь всь пышности свъта; тебя одну вижу, тобою одною живу, тобою забываю всв мои горести; храни любовь твою ко мнв единому; - - - а прочее все безпристрастно. - - - -

Ахь! моя горячность несравненна сь твоею, сказала Агата; но чъмь Ж 2

болте я тебя люблю, тем болте долженствую от тебя отлучиться: надлежить тебя ощасливить, я то издълаю, жертвуя сама собою: оставь меня препроводить остаток дней моих вы монастыр ; я там сниду во гробы мой: отыми у меня имя твоей супруги; отыми у меня все, даже до сердца твоего, и будь щасливы. — — — —

Мы обняли другь друга, не могли выговорить ни одного слова, вздохи усилились, и омывали другь друга слезами.

Чтобь я быль щасливь безь тебя! можешь ли шы ещо не токмо выговорить, но и помыслить? Нъть неопыму ни имени моей супруги, ни моего сердца; ты будешь другь мой. любовница, супруга; ты будешь обладательница души моей, любящей тебя по гробь мой; едина смерть можеть разлучить меня сь тобою. Но что я говорю? самой тоть гробь нась соединить. Отри слезы сій, противуположимь твердость нашему злополучію, самое небо сжалится надв нами : оно само нась совокупило ; возлюбимь другь друга предв цвлымь свЪ-

свѣтомь нами гнушающимся, и нась изгоняющимь; пусть всѣ смертные возмуть св нась примърь, что щасте наше превосходить всѣ утѣхи, имъ неизвѣстныя, и что сердце ихъ не достойно ими питаться.

Кровь Агашина безь сумнънія создана для доброд втели; брать ея быль единымь другомь вы нашемы злополучии, единое его сердце было участникомь вь нашемь ужасномь состояніи. Я теперь питаюсь утвхою, говоря о должной ему благодарности; но как возмогу я ее заплашить? Я бы желаль, чтобь вся подсолнечная изв встимась о его ко мив благод вяніяхв, и о удовольствии мною обнарованномв. Безв его помощи мы бы погибли подв бременемв нашего злополучія, и кв пущей моей горести вв самое то время многіе люди, пользовавшіяся отв меня великими услугами. не удостоивали меня взоромь своимь.

Я вознамбрился упражняться вы должности стряпчаго, чрезы которую я пришелы вы состояние, чтобы не терпыть сей ужасной бырности. Я началы вы моей посредственной жизни упытаться спокойствиемы философ-

Ж 3 скимы

скимь; всегда видьль Агату и любиль ея. Уповаю, что бы не просиль Бога о премънъ моего состояния; но вдругь неожидаемой ударь поколебаль сте жилище, которому я назначиль только основание. Желаль бы тогда, чтобь вся подсолнечная меня забыла: отець мой вспомниль сбо мнв, не для гозобновленія своего ко мив дружества, чтобь простить мою погрышность, ежели во самомо доло мого я быть виновень; но чтобь испустить на меня последнюю свою злобу. Наконець извъстился я, что онь готовился рушить нашь бракь, и хотьль моей смерти. Я понять не могу какв могь пережить одну минуту услыша сїе извъстіе? Везь сумивитя любовь меня поддерживала в тъ престращныя минуты Агата не могла упорствовать, вдругь впала вь бользнь: насилу произнесла жалобы обливаяся слезами. -

Агата имбла название любовницы, супруги, а теперь скоро получины матери. Не печалься любезная, я любя тебя тако много булу защищать наши правы; истинна и правосудие подкропляемы любовью, оправосудие подкропляемы любовью, оправосудие подкропляемы любовью, оправосудие подкропляемы любовью,

вдають нась передь судьями. Дбло мое касается до самого челов вчества, захотять ли нарушить союзь подшвержденной самимь богомь предв олпарями его? Пусть весь свъть изв вешишся обо мив, что я тебя люблю, тебь покланяюсь, и что я твой супругь. Какь бы я быль щастливь вь моемь злополучи, еслибь мое постоянство и мой примърв могли изтребить гнусное предразсуждение людей ежечасно вв неволь утопающихв и налагающих в на себя новые оковы! НБив абасивительное закона, какв естественная любовь. Обнадъйся, дражайшая моя супруга, положись на мою горятность и справедливость. Но какв! В егда ли я гонимь буду отцомь моимь? Оставить ли хотя на минуту въпоков нещастнаго сына своего? Что можеть еще больше саблать противь меня?

Лишивь меня отеческой любви: для того только воспоминаеть о сынь своемь, чтобь быть ему врагомь и тираномь? Ахь! любезной родитель! почто не проницаеть вь стю минуту глубину сердца моего! почто не зришь текущихь слезь моихь!

Ж 4 Увы

Увы! не горестно ли мнв сте, что я долженствую сего дня противь тебя защищаться? Пойдемь предь цвлымь Парижемь прославлять любовь; пойдемь, пусть всв люди тебя видять, тебя оправдають, тебя похвалять; нусть разсмотрять самую добродьтель, пусть падуть кв ногамь ел. Ахь! кто не приметь чувствительное сердце взглянувь на тебя? - - -

Любовь прибавляла мн болрости; я осмблился самь защищать сте важное доло. Присутствие Агатино одушеваяло сераце мое ; сте восхищенте, сей жарь проспирался сь выше моего понятія. Ахв! сколь много разумъ властвуеть поощряемой любовію! Я защищаль права любви, честности и закона. О како лестно и утошно для нещастнаго, видоть у встхо сераца чувствительные! встхв проницающих в печали его! встхв склонных в говорить за него, и рышить дыло вы суль вв его пользу! Воть приятное было для меня зрвлище, на которое я устремивь взорь мой, видьль почти встхв проливающихв слезы. Какихв великих похваль заслуживаеть плачь cen !

Вь тоть же самой день извъстился я, что люди не столь безчеловъчны, какь они кажутся; естество почиваеть вы ихы сердцахь; надлежить только стараться искусно его разбуживать. Правда, что обыкновенте и предразсужденте ввергають ихы вы сто забывчивость; но лишь только сте движенте ослабъеть, то возвращаются они кы покою плачевному для чувствительности, которая есть отрасль и начало встхы добродттелей.

Дбло мое многократно слушали. Я вамь не упомяну забсь о средствь, на которомь я утвердиль его; я подвертнулся суду всего свъта. Сте извъстно всвыв, св какою горестию ходиль я вь судебное мъсто спорить противь собственнаго опида моего, совокупаяль естественные правы съ закономь; быль защитою любви и справедливосни; говориль св большею надеждою, нежели сердце мое увбрено было о истиннъ дъла моего; на конець ожидаль нешерпыливо благополучнаго ръшенія: Уже восхищался сь Агатой его успъхами: Я изв числа нещастных назначенных кв терприй, и влачимых в изв напасти вв

X 5

напасть. Я не негодую на судьбу, но воспретяпів ли мнв. жаловаться.

Одинь человых, которой безь сомывнія испыталь нещастія, не знавь меня, и жалья о моємь состояніи подошель ко мнь при выходь изь суда и просиль меня его выслушать.

Не удивляйтесь сему, государь мой, что дружество меня св вами соединяеть; всб нещастныя мыблюбезны, а особливо я возлюбиль вась св перваго взгляда; сте искреннее мое обы вась сожальне, побуждаеть меня открыть вамь предвидущее плачевное.

Какь, государь мой, вы вразумляете меня, что абло мое не кончится вы пользу мою? Скажите, - - - изъяснитесь, можеть ли ещо статься? - - -

Государь мой, прерваль онь, шяжбы намы неизвыстны прежде окончанія; вы должны знать сіе, и я болые вамы не говорю; но повырьше мнь, не надыйтесь на успых вами ожидаемой; не допускайте вы послыднее присутствіе вашу супругу; пользуйтесь сеюосторожностію.

Однако, государь мой, вы меня устращаете, или успъхь дъла моего сомнителень? Ваши подозрънзя не безьбезбосновательны; умилосердитесь, выведите меня изв замвшательства вами причиненнаго; стя неизвестность инв несносна.

Онь долго упорствоваль мнь извясниться; вздыхаль, взираль на меня сь жалосттю опы искренняго сердца происходящею, и очень тревожился; на конець глаза его наполнились слезами: а я принуждаль его мнь опкрыться. Онь колебался еще ньсколько времени; но силь его не было удержать слезь своихь, они потекли ручьями — "

Ну, любезный другв, я тебя очень много люблю, и презираю запрещение; изготовся вытерпыть наижесточайши ударь. — Вы обвинены — — потеряли все, вашь бракь нарушень.

Ввергнуться вв преглубочайшую пропасть, получить вдругь пысячу кинжала рань, поражену быть громовымь ударомь; всв сйи уподобления несходствовали св состояниемь, вы которое меня извыстие сйе ввергнуло. Я чаяль быть мертвы и преселень быль вы новое небо, или вы новую землю, самы себы быль странень выль и вы адскихы пропастяхь. Глаза

мои помрачились, сердце мое увяло, кровь моя охлад бла: опомнился, чтобь больше чувствовать горесть ужаснаго моего состоянія.

Какв, государь мой! не ужель все сте извветте справедливо? или изчезло человвчество? или всв люди превратились вв чудовищи? или ни одного ивть сердца склоннаго кв жалости и искренности?

Естеснью и чувствительности, сказаль онь, остаются при вась, но законы вать воспротивились; они вась осудили, а не человъчество. Говорять, что бракь вать по закону недъйствителень. - - - -

По закону, отвъчаль я, - - - не само ли небо первой тому свидътель, первой судья? или больше не изъвстным имь правосуде и въра? Я не упоминаю о любви; сила ея очень слаба въ сердцахъ нечувствующихъ естества.

Однако, государь мой, я не могу въринъ, чинобь люди были столь жестокосерды; вы обманулись: нъть не слыжано еще такого примъра, подобиаго безчеловъчїя.

Мой незнакомой разлучившись со мною, оставиль меня одного; я быль обезумлень вь отчаний, и вь глубочайшей горести. Были минуты, вь кои надежда вселялась вь сердце мое; все, что я ни услышаль, было для меня престрашнымь сномь, и всему етому не въриль. Увы! я довольно испыталь, что сте злополучте было намарйствительное.

Я пришель домой вы томы же смущении; но ибкоторая чрезвестественная сила привела меня самого въ себя, чтобь не умертвить Агату симь плачевнымь извъсттемь: ахь! какь тяжко мив было скрывать жестокія движенія сердце мое волнующія ! Супруга моя ужаснулась, увидя всв члены мои дрожащія, такв что чрезв великую силу мого я само себя чувствовать; каждой разв какв простираль взоры мои на Агату, сердце мое трепетало, и тысячу смертей меня терзали. Ея присутствие напоминало мив горчайшее нещастве, любовь моя кв ней умножалась, и сія горячность была для меня плачевньйшая.

Она хонгваа знашь причину новой моей печали; я вразумиль ее, что любовь всегда бываеть препровождаема страхомь; что сколько правосудіє меня ни обнадежило, но я не могу защитилься от подозовнія противы воли моей меня перзающаго.

Наконець день приговора меего наступиль, Агапта хотбла слбдовать туда за мною. Какія способы могь я употребить, чтобь удержать ея? бросился кв ногамв ея, и омыль ихв моими слезами. Ать, дражайшая мож Агата, вскричалья, ради самой любви, не ходи со мвою предв судв. Какая будеть горесть для супруга тебя обожающаго, если онь тебя увидить свид втелем в последнято грозащаго ему, злополучія.

О Боже! не ужель разрушать бракв нашь? не ужель лишать меня имени твоей супруги? Ахь! я погибну! - - - я за mобою пойду -

я узнаю - - -

Нъпъ, ты останешся; если ты меня любишь, то заблаешь ету милостпь со мною; сей единой требую оть тебя, и ты не можеть вы ней оппиазапь?

Ахв! ты самь меня не любишь. Помысли, в какой неизвретности, вв какомв ужасв меня ты оставляешь? Если похотять нась поразиль жестокими ударами, то мнишь ли ты , что я не имбю твоей крвпости, развъ ты не хочешь, чтобь я кончила жизнь мою вмвств св шобою ? Возми меня, пы проливаешь слезы? - - - говори - - - говори - - - и ничего не скрывай. Я хотьль во всемь открыться, любовь готова была прервань молчание мое: но таже любовь меня удерживала, и я вознам врился бъжать отв нее, чтобь удержать нъсколько минуть громь нась поражающій.

Я от тебяничего не скрываю; — но если я миль тебь — — если слезы мои приводять тебя вы жалость, то ты здысь останешся. Надлежить ожидать всего от жребія; мы созданы насытить варварство его. Агата, — — оны не можеть меня разлучить сы тобою. ——

Едва мого кончить сти слова, оставиль мою супругу, не осмблясь больше взглянуть на нее; а еслибы только еще одинь разв взглянуль, и

увидблю печаль ея, то бы она обо всемь увбдала. Я приказаль служителямь моимь удержать ея, а самы пошель вы неизвости о моей судьбинь.

Кажется, что надежда умножается нещастиемь, иногда не столь чувствительно большее злополучие, как посредственное, для того, что оно кажется отдаленно отв естества нашего.

И такв я предсталь предв судей, льстясь надеждою, что могу еще ихв поколебать, и привесть кв тому, чтобь отмънили противной мны приговорь. Я употребиль всв средства кв снискантю человычества вы самой глубины сердца ихв; я не столь надыялся на правосудте, какв на ихв комны жалость.

Я снова происходиль на свыть, товориль, жаловался, бросался кы ногамы судей моихы, оплакивалы ихы милосии, и младенца, заключеннаго во чревы Агатиномы, и которой, увы с скоро на свыть произойдеть. Наконець я представляль сто невинную жертву, осужденную кы смерти прежде своего рождентя; вопль отца его, готоваго сы нимы разлучиться

свыта сего. По сей картинь, какую другую могь я изобразить живье? Я нысколько минуть питался надеждою, что я торжествую; наконець обывыми мны приговоры, что бракы мой нарушень, и вся моя надежда погибла. Ныть способа изыяснить сего ужаснаго состоянія; надлежало тогда быть свидытелемь, чтобы испытать произтедтее вы сердцы моемы. Почто не имысты горесть особливаго кысему языка! Не ужель и сердце никогда изобразить сего не возможеть?

Кровь моя отв ужаса хладбла, отягчень несносною печалю, и быль обезумлень; я жиль вы ту минуту для того, чтобы почувствовать тысячу смертоносных ударовы вселяющихся вы грудь мою и меня поражающихь. Закрывши лице мое, вышель изы судебнаго мыста весь вы слезахы. Наконець увидблы я Агату, казалось, что сердце ея летьло меня спросить о рышени нашего дыла.

Все погибло! вскричаль я, дражайшая Агаша! Ньть добродьтели, ньть человьчества; не остается тебь болье, какь умереть; на что намь жизны! когда люди ся порочать. Такь разрушили узоль закономь, честностью и справедливостью связанной; бракь нашь опровергнуть, отець мой причиниль смертельной сей ударь.

Я больше не супруга твоя! - - - Я умираю. - - - Сіи были послівнія слова ею произнесенныя. Она пала ві обівній мои покрытая блідностію, подобною смерти. Я призвалівлюдей на помощь, и спітиль самі сільними привесть ея ві чувство

Ахв! сколь много сти минуты отчаянтя воспламенили любовь мою! сколь ты любезна серацу моему, кое безь сумнвитя превоскодить всв друге,

когда пы имв любима.

Опа открыла глаза свои омоченные моими слезами, и устремила взор') свой на меня, изъявляющей пламя самой искренности, и пронза-

ющей глубину сердца моего.

Ахв! дражайшая, божество сердца моего! кто можеть разорвать узоль нась связующей? ничего не устратиись, ты моя супруга, ты душа души моей, ты прелесть жизни моей, — вся жизнь моя вы тебы. Любовь есть свыше законовь. Да, я еще тебь клянусь самимь богомь: онь сему

сему свидътельствуеть, онь проницаеть сердце мое, и поразить меня громомь, ежели я нарушу клятву сто: такь, - - - ты законная моя супруга, возлюблю тебя единую во весь остатокь дней моихь. Остается намь надежда; мы не долженствуемь стращиться напастей; мы всы ихь на себя истощили.

Голось ея ослабьль, она не отвытствовала, но только на меня взирала; сердце ея, - - сердце мною обожаемое, было изображено вы глазахы ея со всею ко мны горячностью: она прижимала меня кы груди своей, и омывала слезами своими. Ахы! сколь много молчаные ея значило, сколь много печаль ея со много говорила.

Какв скоро пришла она вв прежнюю свою память, то нвкто незнакомой вручиль мнв письмо; я развер-

н вв прочель сти строки.

Вы имбете, государь мой, друзей, примлющих участие ваних злополучиях последуйт совету ихв. Секройтесь сию минуту изв Парижа св вашею супругою; отмець вашь испросиль указь, чтобь объихь вась вы

тюрьму заключить.

Слышишь ли, дражайшая Агата ? Ахь! жестокосердой отець! почто не пришель самь отнять жизнь нашу, извлечь изв внутренности у злощастной Агаты младенца, собственную кровь свою, и почто ты умершвляешь его прежде рождентя! Ну, дражайшая Агаша, осшавимь смертныхь всбхи недостойных ненависти моей; преселимся вы новой свыть; пойдемь искать человьчества у дикарей, кои едва имвють подобіе челов вческое; но всв сїй чудовища сходствують сь собою, хотя они безчеловвины. Ившв ли какого дикаго острова, неприступных в камней, ужаснъйшей пещеры, га тбв могли мы скрыться отв сввта сего и любиться во вольности? Тигры и дъвы почтять нашу любовь; по крайней мбрб они позволять намь сносить наше злощастие: мы можемь ихв укротить, дать имв сердце, и вліять душу, какой никогда не имбли сім варварскія народы.

Ахв! одна только смерть моя, еказала Агата, можеть насытить отца твоего, и оно скоро удовольствовано будеть. Пусть мно отсрочить только на носколько дней жизни, чтобь дать ея нещастному, которой можеть затмить у нижь память матери своей.

Достоинь ли сей неповинной умереть со мною? Если я виновна, должень ли онь быть участникомь вы наказании моемь? И ожидаю сей только минуты, чтобы кончить столь постылые дни мои, когда я содытельница всъхы горестей твоихы.

Агата! забудь безчеловъчной родь, всъхь смертных в презираемых в мною, помыслимь жить для нашей любви, для сего младенца, которой будеть подобте наше, будеть третей злополучной. Можеть ли онь нась быть щастливъе.

Я не терявь времени разпустиль слугь своихь, разпродаль большую часть пожитковь моихь, наконець выбхаль изь Парижа. Безь сомньнгя взялья сь собою все имые, и однимы только сокровищемы льщуся обладать. Владытель Агаты, ---- о чемымнь больше сожальть?

И тако мы вдалися во ботство. Я опасался ежеминутно, чтобо не пришли похитить изо руко мою любезную; все мно казалось хищникомь.

Наконедь, сказаль я супругь, мы стали жертвою злополучія; но по крайней мъръ можемь любиться. Не будуть здъсь безпокоить сердець нашихь, и сія есть единая утъха, чрезь которую снесемь бремя печалей нашихь. Я готовь исполнить все, чтобь сохранить дни, вь которыхь жизнь моя зависить.

Не имъю ни щастя, ни чина, ни богатства, ни достоинства; можно ли выговорить? Обезчещень предь людьми мало знающими истинную честь; я потеряль все: Агата, ты едина мнъ осталась, я обладаю всъть въ любви твоей, сохрани мнъ сердце свое, не ужасаюсь злощастія.

Воть теперешнее мое состояние. Признаюсь вамь, что не сожалью о потерянии богатства моего, ни обезсильномы чинь, коимы владыль я высвыть; вся вселенная для меня ничто. Пусть одна любовь и разсудокы просвытять очи мои; я взираю безпристрастно на всь жимеры, на лжи,

названныя знашностьми, на утбхи, и на богатство. Я чувствую, что сердце мое наполнилось горячносттю. Я опасаюсь сей только одной бъдности, которая, какъ я ужъ сказываль, умаляеть сердце, ослабляеть душу и усмиряеть разумь. Ахъ! какъ буду я мучиться, если увижу Агату въ бъдности!

Сія только единая причина побуждаеть меня опять быть в Париж В Я не потребую чина, сего ложнаго блистанія, мало меня прельщающаго. Пусть оставять мн В Агату.

Увы! могу ли я льститься, что отець мой возвратить мить стою любовь, свою горячность отеческую, препятствующую всему щастію моему?

Я ожидаю минуты, вы которую принесу ему вы дары новую жертву; повергну ея кы ногамы его; я представлю преды него со младенцомы ту нещастную мать, которая льстится понесть имя дочери его. Почто не возмогуть сти повыствовантя попасться вы руки его! Оны бы узрымы ихы омоченныхы слезами сына своего; оны

бы известился, что ненависть его есть единая причина моего здополучёя. Пусть назначить конець моему наказанію. Я безь сумнёнія довольно наказань; и всегда ди останется не упросимымь! Почто не зрипь меня вы сію минуту; оны бы сжалился нады жребіемы моимь. Мы можеть быть теперь при послёднемы издыханіи оты несносной печали. Пусть по крайней мырь гнёвы его не простирается на младенца; пусть оставить его жить для полученія прощенія, отцомь его неизпребованнаго.

Конецъ второй части.

